

COMPROBANTE DE DISTRIBUCIÓN INTERNA DE FONDOS

Entidad: 522-9999-0000 DIRECCION GENERAL DE AVIACION CIVIL - PLANTA CENTRAL

Ejercicio: 2023
No. Fondo Global: 544
No. Formulario Interno: 1513
Unidad Gastadora: 001 - PLANTA CENTRAL VIATICOS
RUC/CI Responsable: 0912517174
Nombre Responsable: ESPINOZA VERGARA JOHN GENARO
Monto Fondo Global: 1,262.25
Monto Fondo Interno: 1,262.25
Estado: APROBADO

TESORERIA	
Cta. Monetaria	Fecha de Pago
No. Transfer.	No. Pago CUR



Clase de Fondo: FAF - ANTIPOPOS DE VIATICOS PASAJES Y OTROS DE VIAJE CORRIENTES CON RECURSOS FISCALES

Descripción: ANTIPOSO VIATICOS A LIMA PERÚ SR. JHON ESPINOZA DEL 10 AL 15 DE SEPT 2023.

No. de Solicitud: 544
No. de Doc. Aprobación: 544
No. de CUR Contable: 109120944

Fecha Solicitud: 04/09/2023
Fecha Aprobación: 04/09/2023







Clase de Fondo	Fuente	Clase de Registro	RUC/CI Responsable	No. CUR Contable	Pagado	Monto Aprobado
FAF	002	FRC	0912517174	109120944	NO	1,262.25

 FIRMA RESPONSABLE	 FIRMA AUTORIZACIÓN
--	--

DIRECCIÓN GENERAL DE AVIACION CIVIL
AUTORIZACIÓN DE PAGO

04/09/2023

TESORERÍA

 Ministerio de Relaciones Laborales		 DIRECCIÓN GENERAL DE AVIACIÓN CIVIL				
SOLICITUD DE VIATICOS, MOVILIZACIONES Y SUBSISTENCIA PARA EL CUMPLIMIENTO DE TAREAS OFICIALES O SERVICIOS INSTITUCIONALES EN EL EXTERIOR						
Nro. SOLICITUD: Memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1789-M			FECHA DE SOLICITUD (dd-mmm-aaaa) 30-08-2023			
SELECCIONE LO QUE REQUIERA SOLICITAR						
VIATICOS <input checked="" type="checkbox"/>		MOVILIZACIONES <input type="checkbox"/>		SUBSISTENCIAS <input type="checkbox"/>		
ALIMENTACION <input type="checkbox"/>						
DATOS GENERALES						
APELLIDOS - NOMBRES DEL SERVIDOR JOHN GENARO ESPINOZA VERGARA 0912517174			PUESTO CONTROLADOR RADAR APP			
CIUDAD - PAIS LIMA-PERÚ			NOMBRE DE LA UNIDAD DEL SERVIDOR GESTIÓN DE SERVICIOS DE LA NAVEGACIÓN AÉREA- SNA ZONAL			
FECHA SALIDA (dd-mmm-aaaa) 10-09-23		HORA SALIDA (hh:mm) 13:15		FECHA LLEGADA (dd-mmm-aaaa) 16-09-2023		
				HORA LLEGADA (hh:mm) 14:16		
SERVIDORES QUE INTEGRAN LA COMISION:						
DESCRIPCION DE LAS ACTIVIDADES A EJECUTARSE: <ul style="list-style-type: none"> Análisis del riesgo de las Grandes Desviaciones de Altura (LHD) del año 2022 Determinar el Nivel de seguridad operacional en el espacio aéreo de Separación Vertical Mínima Reducida (RVSM) de las regiones CAR/SAM. Mantener reuniones bilaterales o multilaterales para abordar situaciones de interés respecto a los LHD identificados principalmente en las fronteras de las FIR. 						
TRANSPORTE						
TIPO DE TRANSPORTE (Aéreo, terrestre, otros)	NOMBRE DEL TRANSPORTE	ITINERARIO O RUTA	SALIDA		LLEGADA	
			FECHA dd-mmm-aaaa	HORA hh:mm	FECHA dd-mmm-aaaa	HORA hh:mm
AEREO	LAN	GUAYAQUIL- LIMA	10-09-2023	13:15	10-09-2023	15:15
AEREO	LAN	LIMA - GUAYAQUIL	16-09-2023	12:00	16-09-2023	14:16
OBSERVACIONES: LOS VIÁTICOS SERÁN DEPOSITADOS POR LA DGAC.						
DATOS PARA TRANSFERENCIA						
TIPO DE CUENTA AHORROS		NO. DE CUENTA 8103990900		NOMBRE DEL BANCO BANCO GENERAL RUMIÑAHUI		
FIRMA DEL SERVIDOR SOLICITANTE  JOHN GENARO ESPINOZA VERGARA		FIRMA RESPONSABLE UNIDAD SOLICITANTE  ENRIQUE BOLIVAR DAVALOS CARDENAS				
NOMBRE JOHN GENARO ESPINOZA VERGARA CONTROLADOR RADAR APP		NOMBRE SR. MGS. ENRIQUE BOLÍVAR DÁVALOS DIRECTOR DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA				
JEFE INMEDIATO DE LA O DEL RESPONSABLE DE LA UNIDAD			MAXIMA AUTORIDAD O DELEGADO			
FIRMA REVISADO  LUIS CARLOS LEON FRANCO		FIRMA AUTORIZADO  OSWALDO ROBERTO RAMOS FERRUSOLA				
NOMBRE SR. ING. LUIS LEÓN FRANCO COORDINADOR SERVICIO NAVEGACIÓN AÉREA ZONAL			NOMBRE SR. ING. OSWALDO RAMOS FERRUSOLA SUBDIRECTOR GENERAL DE AVIACION CIVIL			

Recibido
M
04/09/2023
15:20

Memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1789-M

Quito, D.M., 21 de agosto de 2023

PARA: Brig (SF) William Birkett Mortola
Director General de Aviación Civil

ASUNTO: Solicitud de designación de un funcionario ATC de Guayaquil a
Reunión/Taller CARSAMMA

De mi consideración:

Señor Director General, en atención a la convocatoria realizada por la Oficina Regional OACI-Lima, mediante documento LT 11/43.4 – SA350 del 26 de junio de 2023, anexo como adjunto, para la participación de un funcionario en el “Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS)” a realizarse en la sede de la Oficina Regional OACI-Lima entre el 11 y 15 de setiembre del 2023 de manera presencial.

El área operativa para la gestión, análisis y resolución de las grandes desviaciones de altitud (LHD) se ejecuta en el área SMS-Guayaquil.

El personal a cargo de la resolución de los LHD, coordina con el personal LHD de los Centros de Control de Lima y Bogotá, para adoptar medidas conjuntas o unilaterales sobre eventos o fallas que ocurren en la falta de coordinación y transferencia adecuada de comunicaciones y control de las aeronaves en los puntos comunes de la FIR.

1. Análisis

Los objetivos de esta reunión son:

- Análisis del riesgo de las Grandes Desviaciones de Altura (LHD) del año 2022
- Determinar el Nivel de seguridad operacional en el espacio aéreo de Separación Vertical Mínima Reducida (RVSM) de las regiones CAR/SAM.
- Mantener reuniones bilaterales o multilaterales para abordar situaciones de interés respecto a los LHD identificados principalmente en las fronteras de las FIR. Perfil requerido

La carta convocatoria indica textualmente, en la parte pertinente:

“(…) Se espera la participación de los puntos focales de los Estados CAR/SAM responsables del suministro de los informes LHD ante la Agencia de Monitoreo del Caribe y Sudamérica (CARSAMMA), (…)”

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires Qe1-53 y Av. 10 de Agosto

Código postal: 1701402 - QUITO - ECUADOR. Teléfono: (593) 2 2034 7400

www.dgaciv.gob.ec | dgaciv@dgaciv.gob.ec

Documento firmado electrónicamente por Quipux



Memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1789-M

Quito, D.M., 21 de agosto de 2023

- El señor Lcdo. John Genaro Espinoza Vergara, es el ATC a cargo de los eventos LHD y punto focal ante la Oficina Regional OACI.
- Es importante mencionar que para la participación en el mencionado evento, el Estado debe cubrir el costo de pasajes y viáticos del funcionario.

2. Conclusión

La participación del punto focal del Ecuador, permitirá exponer el informe del Ecuador de los eventos LHD ocurridos en los puntos comunes de transferencia con Lima y Bogotá, su situación y medidas para reducir estos eventos.

3. Recomendación

En consideración de lo expuesto, señor Director General, solicito muy comedidamente considere y autorice la participación del señor Lcdo. John Genaro Espinoza Vergara en esta Reunión.

Con sentimientos de distinguida consideración.

Atentamente,

Documento firmado electrónicamente

Mgs. Enrique Bolívar Dávalos Cárdenas
DIRECTOR DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA

Anexos:

- sa350_gte23-estados.pdf

Copia:

Cnrl. Vicente Washington Lascano Aguirre
Asesor Institucional 5

Sr. Tigo. Jorge Alfredo Zuñiga Jibaja
Controlador Radar APP

Sr. Luis Marcelo Valencia Taco
Especialista Tránsito Aéreo 1

Sr. Lcdo. John Genaro Espinoza Vergara
Controlador Radar APP

Srta. Tlga. Marianela Ayala Coronel
Oficinista

Sra. Téc. Myriam Isabel Urbina Paucar
Secretaria

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires 0e1-53 y Av. 10 de Agosto
Código postal: 170402 / Quito - Ecuador / Teléfono: +593-2-294-7400

Documento firmado electrónicamente por Quipux



Memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1789-M

Quito, D.M., 21 de agosto de 2023

lv



**HENRIQUE BOLIVAR
DAVALOS CARDENAS**

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires Cel-53 y Av. 10 de Agosto

Código postal: 170102 / Quito - Ecuador. Teléfono: +593 2 204 7400

Web: www.dgac.gob.ec

Documento firmado electrónicamente por Quipux



Gobierno
del Ecuador

Hoja de Ruta

Fecha y hora generación: 2023-08-23 10:40:40 (GMT-5)

Generado por: Mariana Ayala Cornejo

Información del Documento			
No. Documento:	DGAC-DSNA-2023-1789-M	Doc. Referencia:	--
De:	Sr. Mgs. Enrique Bolívar Dávalos Cárdenas, Director de Servicios de Navegación Aérea, Dirección General de Aviación Civil	Para:	Brig (SP) William Birkett Mortola, Director General de Aviación Civil, Dirección General de Aviación Civil
Asunto:	Solicitud de designación de un funcionario ATC de Guayaquil a Reunión/Taller CARSAMMA	Descripción Anexos:	--
Fecha Documento:	2023-08-21 (GMT-5)	Fecha Registro:	2023-08-21 (GMT-5)

Ruta del documento						
Área	De	Fecha/Hora	Acción	Para	No. Días	Comentario
GESTIÓN DE TRÁNSITO AÉREO	Luis Marcelo Valencia Taco (DGAC)	2023-08-23 09:37:22 (GMT-5)	Informar	John Genaro Espinoza Vergara (DGAC)	2	Favor conocimiento y trámites correspondientes
DIRECCIÓN DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA	Enrique Bolívar Dávalos Cárdenas (DGAC)	2023-08-22 12:02:09 (GMT-5)	Reasignar	Luis Marcelo Valencia Taco (DGAC)	1	Una vez autorizado por el señor Director General, continuar con el proceso administrativo para la asistencia del mencionado funcionario.
DIRECCION GENERAL DE AVIACION CIVIL	William Birkett Mortola (DGAC)	2023-08-22 11:59:13 (GMT-5)	Reasignar	Enrique Bolívar Dávalos Cárdenas (DGAC)	1	Autorizado, trámite. ✓
DIRECCIÓN DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA	Enrique Bolívar Dávalos Cárdenas (DGAC)	2023-08-21 16:29:51 (GMT-5)	Envío Electrónico del Documento		0	
DIRECCIÓN DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA	Enrique Bolívar Dávalos Cárdenas (DGAC)	2023-08-21 16:29:51 (GMT-5)	Firma Digital de Documento		0	Documento Firmado Electrónicamente
DIRECCIÓN DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA	Enrique Bolívar Dávalos Cárdenas (DGAC)	2023-08-21 16:29:40 (GMT-5)	Registro	William Birkett Mortola (DGAC)	0	Solicitud de designación de un funcionario ATC de Guayaquil a Reunión/Taller CARSAMMA

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires 061-53 y Av. 10 de Agosto
Código postal: 170102 - Guayaquil - Ecuador. Teléfono: +593 9 904 2400
www.dgac.gob.ec

Documento generado por Quipux



Solicitud de Viaje al Exterior y en el Exterior

Autorización

No: 76781

Fecha de Autorización: Viernes, 01 de Septiembre de 2023

Información General

Fecha Envío: Martes, 29 de Agosto de 2023

Institución: Dirección General de Aviación Civil

Departamento: GESTIÓN DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA

Nombre de funcionario: John Genaro Espinoza Vergara

Número de cédula: 0912517174

Tipo de Cargo: FUNCIONARIO/SERVIDOR PUBLICO

Cargo: Controlador Radar APP

Número telefónico: 02-294-7400

Dirección electrónica: john.espinoza@aviacioncivil.gob.ec

Información del Viaje

Lugar de salida: Guayaquil - Ecuador

Lugar de destino: Lima - Perú

Fecha de salida: 2023-09-10

Fecha de retorno: 2023-09-16

Motivo: Talleres, foros o seminarios

Tipo Financiamiento: Total (Recursos del Estado)

Objetivos del viaje: El objetivo principal de esta reunión será el análisis del riesgo de las Grandes Desviaciones de Altura (LHD) del año 2022; asimismo, determinar el Nivel de seguridad operacional en el espacio aéreo de Separación Vertical Mínima Reducida (RVSM) de las regiones CAR/SAM.



**Resultado esperado del
viaje:**

Durante la reunión se tiene previsto que los puntos focales puedan llevar a cabo reuniones bilaterales o multilaterales para abordar situaciones de interés respecto a los LHD identificados principalmente en las fronteras de las FIR.

Ruta aérea:

Guayaquil-Lima-Guayaquil

Financiamiento:

Total Recursos del Estado.

Autorizado electrónicamente

Brig (SP) William Birkett Mortola
Director General de Aviación Civil







ANEXO 1

INFORME DE JUSTIFICACIÓN DEL VIAJE OTROS FUNCIONARIOS

No. Solicitud de Viaje: 76781	Fecha de Solicitud de Viaje (dd-mmm-aaaa): 29-08-2023		
Motivo de Viaje:	Capacitación		
	Reunión Oficial		
	Talleres, foros o seminarios	X	
	Ferias o eventos especiales		
	Visitas protocolares		
	Firmas de acuerdos o negociaciones		
	Acompaña Autoridad		
	Visita Técnica		
	Deportación		
	Extradición		
	Repatriación		
	Movilización Detenido/Condenado		
Cooperación Internacional			
Asistencia Humanitaria			
Datos Generales			
Nombres y Apellidos del /la servidor:	Cargo:		
John Genaro Espinoza Vergara	Controlador Radar APP		
Ciudad-País de Destino:	Institución:		
Lima-Perú	SEDE REGIONAL OACI LIMA		
Fecha de Salida (dd-mmm-aaaa)	Fecha de llegada (dd-mmm-aaaa)		
10-09-2023	16-09-23		
Tipo de Financiamiento:	<table border="1" style="width: 100%;"> <tr> <td data-bbox="619 1509 1093 1776"> Total Recursos del Estado <i>***En los casos que existan comisiones de servicios al exterior financiadas con recursos de la organización anfitriona, las mismas no podrán tener delegaciones financiadas con recursos del Estado, salvo las Máximas Autoridades que tengan discapacidad física verificada mediante carnet emitido por autoridad competente***</i> </td> <td data-bbox="1093 1509 1460 1776"> Costos proyectados del viaje: Viáticos: USD \$1262.25,00 Pasajes: USD \$ 428.96,00 </td> </tr> </table>	Total Recursos del Estado <i>***En los casos que existan comisiones de servicios al exterior financiadas con recursos de la organización anfitriona, las mismas no podrán tener delegaciones financiadas con recursos del Estado, salvo las Máximas Autoridades que tengan discapacidad física verificada mediante carnet emitido por autoridad competente***</i>	Costos proyectados del viaje: Viáticos: USD \$1262.25,00 Pasajes: USD \$ 428.96,00
Total Recursos del Estado <i>***En los casos que existan comisiones de servicios al exterior financiadas con recursos de la organización anfitriona, las mismas no podrán tener delegaciones financiadas con recursos del Estado, salvo las Máximas Autoridades que tengan discapacidad física verificada mediante carnet emitido por autoridad competente***</i>	Costos proyectados del viaje: Viáticos: USD \$1262.25,00 Pasajes: USD \$ 428.96,00		

		Organización Anfitriona Parcial (Personal/Recursos del Estado <i>***En los casos que existan comisiones de servicios al exterior financiadas con recursos de la organización anfitriona, las mismas no podrán tener delegaciones financiadas con recursos del Estado, salvo las Máximas Autoridades que tengan discapacidad física verificada mediante carnet emitido por autoridad competente***</i> /Organización Anfitriona)	Oficina Sudamericana de la OACI Lima. Costos proyectados del viaje (Recursos del Estado): Viáticos: USD \$ 1262.25,00 Pasajes: USD \$ 428.96,00
Número de días de viaje:		7	
Resultados esperados:		Durante la reunión se tiene previsto que los puntos focales puedan llevar a cabo reuniones bilaterales o multilaterales para abordar situaciones de interés respecto a los LHD identificados principalmente en las fronteras de las FIR.	
Objetivos Estratégicos para el País		El objetivo principal de esta reunión será el análisis del riesgo de las Grandes Desviaciones de Altura (LHD) del año 2022; asimismo, determinar el Nivel de seguridad operacional en el espacio aéreo de Separación Vertical Mínima Reducida (RVSM) de las regiones CAR/SAM.	
Firma del/la Servidor Solicitante			Firma del Jefe Inmediato
 <small>JOHN GENARO ESPINOZA VERGARA</small>			 <small>ENRIQUE BOLIVAR DAVALOS CARDENAS</small>

Zimbra:

john.espinoza@aviacioncivil.gob.ec

Fwd: SVEE: Solicitud de Viaje No: 76781 Autorizada

De : John Genaro Espinoza Vergara
<john.espinoza@aviacioncivil.gob.ec>

vie., 01 de sept. de 2023 15:54

Asunto : Fwd: SVEE: Solicitud de Viaje No: 76781
Autorizada

Para : Jorge Alfredo Zuñiga Jibaja
<jorge.zuniga@aviacioncivil.gob.ec>

Para o CC : Evelyn Lizeth Aldas Pinzon
<lizeth.aldas@aviacioncivil.gob.ec>

Saludos, les reenvío solicitud de viajes autorizada,

De: "Sistema de Viajes al Ext." <notificacion.viajes@gobiernoelectronico.gob.ec>

Para: "John Genaro Espinoza Vergara" <john.espinoza@aviacioncivil.gob.ec>

CC: "John Genaro Espinoza Vergara" <john.espinoza@aviacioncivil.gob.ec>

Enviados: Viernes, 1 de Septiembre 2023 15:40:38

Asunto: SVEE: Solicitud de Viaje No: 76781 Autorizada

Estimado(a) ,

La Solicitud de Viaje No: 76781 ha sido Autorizada.

Nota: Para detalles de su solicitud de viaje hacer click aquí

<http://viajes.presidencia.gob.ec>. Si no recuerda su usuario y contraseña solicitarlo a la dirección de sistemas de su institución.

Gracias por su colaboración,

--

Saludos cordiales.

Lcdo. John Genaro Espinoza Vergara
Controlador de Tránsito Aéreo

Servicios a la Navegación Aérea

DIRECCIÓN ZONAL DE AVIACIÓN CIVIL
Avenida de las Américas S/N
john.espinoza@aviacioncivil.gob.ec
www.aviacioncivil.gob.ec
GUAYAQUIL-ECUADOR
(593) 022 947400 EXT.2185



De : Sistema de Viajes al Ext.

vie., 01 de sept. de 2023 15:40

<notificacion.viajes@gobiernoelectronico.gob.ec>

>

Asunto : SVEE: Solicitud de Viaje No: 76781 Autorizada

Para : john espinoza

<john.espinoza@aviacioncivil.gob.ec>

Para o CC : john espinoza

<john.espinoza@aviacioncivil.gob.ec>

Estimado(a) ,

La Solicitud de Viaje No: 76781 ha sido Autorizada.

Nota: Para detalles de su solicitud de viaje hacer click aquí

<http://viajes.presidencia.gob.ec>. Si no recuerda su usuario y contraseña solicitarlo a la dirección de sistemas de su institución.

Gracias por su colaboración,

Quito, 01 de septiembre de 2023

DICTAMEN No. 113

SERVICIOS INSTITUCIONALES EN EL EXTERIOR

La Unidad de Administración del Talento Humano conforme a lo establecido en el Art. 26 y 30 de la Ley Orgánica del Servicio Público, Art. 49 y 50 del Reglamento General a la LOSEP emite el **DICTAMEN FAVORABLE** para el cumplimiento de Servicios Institucionales en el exterior en favor del servidor JOHN GENARO ESPINOZA VERGARA, portador de la cédula de ciudadanía N° 0912517174, quien del día 10 al 16 de septiembre 2023, viajará a la ciudad de LIMA – PERÚ para participar en la Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS).

Todos los costos que demande el desplazamiento del servidor serán cubiertos con el presupuesto aprobado a la Dirección General de Aviación Civil para el presente ejercicio fiscal.

Atentamente,



ADEMAR AUGUSTO
MANOSALVAS NARVAEZ

Ds. Ademar Augusto Manosalvas Narváez

Director de Administración de Talento Humano

Juan Morales Cevallos
2023-09-01



JUAN CARLOS MORALES
CEVALLOS

29 de agosto del 2023

JUSTIFICACIÓN DE NO UTILIZACION DE MEDIOS TELEMÁTICOS

La participación del señor Lcdo. John Genaro Espinoza Vergara, debe ser PRESENCIAL para la Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS) Lima, del 11 al 15 de septiembre del 2023.

El objetivo principal de esta reunión será el análisis del riesgo de las Grandes Desviaciones de Altura (LHD) del año 2022; asimismo, determinar el Nivel de seguridad operacional en el espacio aéreo de Separación Vertical Mínima Reducida (RVSM) de las regiones CAR/SAM.

Durante la reunión se tiene previsto que los puntos focales puedan llevar a cabo reuniones bilaterales o multilaterales para abordar situaciones de interés respecto a los LHD identificados principalmente en las fronteras de las FIR.

Por lo expuesto se espera la participación de los puntos focales de los Estados CAR/SAM responsables del suministro de los informes LHD ante la Agencia de Monitoreo del Caribe y Sudamérica (CARSAMMA), inspectores de Servicios de tránsito aéreo (ATS), pilotos, supervisores de Control de tránsito aéreo (CTA) y especialistas en seguridad operacional ATS de los Estados y Territorios de las Regiones CAR y SAM de la OACI y representantes de organizaciones internacionales invitadas.



FIRMA ELECTRONICA PARA
JOHN GENARO
ESPINOZA VERGARA

f)

Lcdo. John Espinoza Vergara
Punto Focal LHD FIR Guayaquil

Dirección General de Aviación Civil

Buenos Aires Oel-53 y Av. 10 de Agosto
Código Postal: 170402 / Quito - Ecuador
Teléfono: 593-2 294-7400
www.aviacioncivil.gob.ec



República
del Ecuador

Memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1801-M

Quito, D.M., 23 de agosto de 2023

PARA: Srta. Mgs. Ana Lucia Almeida Ruiz
Directora Financiera, Encargada

ASUNTO: Solicitud partida presupuestaria y Certificación de fondos comisión exterior para John Genaro Espinoza Vergara (Lima 11 al 15 de septiembre 2023)

De mi consideración:

Mucho agradeceré a usted Srta. Mgs Directora Financiera (e), disponer a quien corresponda, se emita la certificación de fondos y partida presupuestaria de la asignación económica que le corresponde al señor **Lcdo. John Genaro Espinoza Vergara** Controlador de Tránsito Aéreo perteneciente al Aeropuerto de Guayaquil, en razón de que debe cumplir la comisión de servicios institucionales en el exterior para la participación en el “Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS)” a realizarse en la sede de la Oficina Regional OACI-Lima entre el 11 y 15 de septiembre del 2023.

Los objetivos de esta reunión son:

- Análisis del riesgo de las Grandes Desviaciones de Altura (LHD) del año 2022
- Determinar el Nivel de seguridad operacional en el espacio aéreo de Separación Vertical Mínima Reducida (RVSM) de las regiones CAR/SAM.
- Mantener reuniones bilaterales o multilaterales para abordar situaciones de interés respecto a los LHD identificados principalmente en las fronteras de las FIR. Perfil requerido

Es importante mencionar que la participación del punto focal del Ecuador para este evento fue aprobado por la máxima autoridad institucional, con hoja de ruta de Memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1789-M del 21 de agosto de 2023.

Se adjunta documentación de solicitud y autorización.

Con sentimientos de distinguida consideración.

Atentamente,

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires 0e1-53 y Av. 10 de Agosto
Código postal: 17-4100 - QUITO - ECUADOR | Teléfono: +593 9 934 7400

Correo electrónico: dgac@dgac.gob.ec

Documento firmado electrónicamente por Quiquix



Memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1801-M

Quito, D.M., 23 de agosto de 2023

Documento firmado electrónicamente

**Mgs. Enrique Bolívar Dávalos Cárdenas
DIRECTOR DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA**

Anexos:

- dgac-dsna-2023-1789-m.pdf
- hoja_de_ruta_dgac-dsna-2023-1789-m.pdf

Copia:

**Sr. Luis Marcelo Valencia Taco
Especialista Tránsito Aéreo 1**

**Rosa Elena Rentería Estrella
Secretaría**

**Sr. Ing. Luis Carlos León Franco
Controlador Radar APP**

**Sr. Tlgo. Jorge Alfredo Zuñiga Jibaja
Controlador Radar APP**

**Srta. Tlga. Marianela Ayala Coronel
Oficinista**

**Sr. Lcdo. John Genaro Espinoza Vergara
Controlador Radar APP**

jz/lv



**FIRMADO ELECTRÓNICAMENTE POR
ENRIQUE BOLIVAR
DAVALOS CARDENAS**

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires C01-53 y Av. 10 de Agosto

Código postal: 170102 - Quito-Ecuador - Teléfono: +593-2-204 7400

Web: www.dgac.gob.ec

Documento firmado electrónicamente por Qupux



**Gobierno
del Ecuador**

Memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1828-M

Quito, D.M., 24 de agosto de 2023

PARA: Srta. Mgs. Ana Lucia Almeida Ruiz
Directora Financiera, Encargada

ASUNTO: Alcance a memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1801-M "Solicitud partida presupuestaria y Certificación de fondos comisión exterior para John Genaro Espinoza Vergara (Lima 10 al 15 de septiembre 2023)

De mi consideración:

En alcance a memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1801-M , del 23 de agosto de 2023 , me permito informar Srta. Directora Financiera que la fecha de solicitud para la partida presupuestaria y certificación de fondos comisión exterior para John Genaro Espinoza Vergara para participar en “ Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS)” a realizarse en Lima- Perú, se inicia con el día de viaje domingo 10 de septiembre de 2023 y finaliza el día 15 de septiembre del 2023.

Con sentimientos de distinguida consideración.

Atentamente,

Documento firmado electrónicamente

Mgs. Enrique Bolívar Dávalos Cárdenas
DIRECTOR DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA

Copia:

Sr. Luis Marcelo Valencia Taco
Especialista Tránsito Aéreo 1

Sr. Lcdo. John Genaro Espinoza Vergara
Controlador Radar APP

Rosa Elena Rentería Estrella
Secretaria

Srta. Tlga. Marianela Ayala Coronel
Oficinista

Srta. Ing. Daniela Gabriela Lopez Cazorla
Secretaria Ejecutiva 1

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires 0e1-53 y Av. 10 de Agosto
Código postal: 170300749 - QUITO - Ecuador - Telefonos: +593 2 294 7100

www.dgaciv.gob.ec

Documento firmado electrónicamente por Quijux



Memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1828-M

Quito, D.M., 24 de agosto de 2023

jz/lv



**ENRIQUE BOLIVAR
DAVALOS CARDENAS**

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires Oe1-53 y Av. 10 de Agosto
Código postal: 170100 / Fax: +593 011 740 1111 / Teléfono: +593 011 740 0000
www.dgac.gob.ec / dgac.ec

Documento firmado electrónicamente por Quijux



Memorando Nro. DGAC-DFIN-2023-1290-M

Quito, D.M., 29 de agosto de 2023

PARA: Sr. Mgs Enrique Bolívar Dávalos Cárdenas
Director de Servicios de Navegación Aérea

ASUNTO: RESPUESTA Certificación de fondos COMISIÓN EXTERIOR POA 161
para John Genaro Espinoza Vergara (Lima 10 al 15 de septiembre 2023)
Dirección Zonal

De mi consideración:

En referencia al memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1828-M de 24 de agosto de 2023, con fundamento a los documentos adjuntados en la solicitud, así como en función de la Certificación POA Nro. 161 emitida por la Dirección de Planificación y Gestión Estratégica en donde legitima que la Actividad "*Viáticos y subsistencias en el Exterior personal administrativo, reuniones internacionales, etc.*" se encuentra considerada dentro del POA institucional, y en cumplimiento a lo dispuesto en la Sección IV y a los Artículos 115 y 116 del Código Orgánico de Planificación y Finanzas Públicas, CERTIFICO a usted, la existencia de recursos por **USD 1,262.25 (MIL DOCIENTOS SESENTA Y DOS CON 25/100 DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA)**; asignación económica que le corresponde al Sr. Lcdo. Jhon Espinoza Vergara, Controlador de Tránsito Aéreo, Servidor Público 9 para cumplir una comisión de servicios institucionales, a LIMA- PERÚ del **10 al 15 de septiembre de 2023**, de acuerdo a designación emitida mediante Oficios Nro. DGAC-DSNA-2023-1789-O de 21 de agosto de 2023.

De acuerdo al Reglamento de Viáticos, Movilizaciones y Subsistencias en el Exterior, para las y los Servidores Públicos para Servidores Públicos emitido mediante Registro Oficial 392 de 24 de febrero de 2011 y a la Reforma a dicho Reglamento expedido mediante Acuerdo Ministerial Nro. MDT-2020-007 de 17 de enero de 2020, la **Forma de cálculo para SP9** es:

Valor diario USD. 170.00
Coeficiente Perú 1.35
Días Autorizados 5.5
Total Viáticos USD 1,262.25

La partida presupuestaria a la cual se aplicará el egreso es la siguiente:

20235229999000055000000020530304170100200000000D54212021305 "*Viáticos y Subsistencia en el Exterior*", PROGRAMA 55 "*SEGURIDAD OPERACIONAL Y OPTIMIZACIÓN DE SERVICIOS AERONAUTICOS Y AEROPORTUARIOS*" del Presupuesto de la Dirección General de Aviación Civil-Planta Central del ejercicio económico 2023. Adicional, cabe señalar que esta certificación se encuentra sujeta a lo

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires Q01-53 y Av. 10 de Agosto
Código postal: 170101 - QUITO - ECUADOR. Teléfono: (593) 2 2614211
E-mail: dgac@guacabambas.com

Documento firmado electrónicamente por Quipux



Quipux
SOLUCIONES
DIGITALES

Memorando Nro. DGAC-DFIN-2023-1290-M

Quito, D.M., 29 de agosto de 2023

dispuesto en el Art. 9 numeral 6 de la Ley Orgánica para el Ordenamiento de las Finanzas Públicas que indica que dentro de las atribuciones del Ministerio de Economía y Finanzas está el: *“Aumentar y rebajar los ingresos y gastos que modifiquen los niveles fijados en el Presupuesto General del Estado. Para las modificaciones que impliquen un incremento que supere el 5% respecto de las cifras aprobadas por la Asamblea Nacional, el ente rector de las finanzas públicas se sujetará al procedimiento previsto en este Código y su Reglamento.”*

Lo que me permito informar para los fines pertinentes.

Atentamente,

Documento firmado electrónicamente

Mgs. Ana Lucia Almeida Ruiz
DIRECTORA FINANCIERA, ENCARGADA

Referencias:

- DGAC-DSNA-2023-1828-M

Anexos:

- dgac-dsna-2023-1828-m.pdf

Copia:

Sr. Lcdo. John Genaro Espinoza Vergara
Controlador Radar APP

Srta. Tlga. Marianela Ayala Coronel
Oficinista

Sra. Mgs. Martha Alicia Panchi Tipan
Analista Financiero 1

Sr. Ing. Patricio Enrique Garcés Mancheno.
Analista Financiero 3

Sr. Juan Carlos Morales Cevallos
Asistente de Recursos Humanos

Srta. Econ. Maria Sol Vanoni Santos
Analista Financiero 2

Srta. Narciza Belen Calvachi Jimenez
Oficinista

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires De1-53 y Av. 10 de Agosto
Código postal: 170102 - Quito, Ecuador. Teléfono: +593 2 2 24 7400

Este documento fue firmado electrónicamente por Quipux



Memorando Nro. DGAC-DFIN-2023-1290-M

Quito, D.M., 29 de agosto de 2023

dl/nv



**ANA LUCÍA ALMEIDA
RUÍZ**

Dirección General de Aviación Civil

Dirección: Buenos Aires Oe1-53 y Av. 10 de Agosto

Código postal: 170101 / Quito - Ecuador. Teléfono: +593 2 294 7400

www.dgac.gob.ec

Documento firmado electrónicamente por Quipux





International
Civil Aviation
Organization

Organisation
de l'aviation civile
internationale

Organización
de Aviación Civil
Internacional

Международная
организация
гражданской
авиации

منظمة الطيران
المدني الدولي

国际民用
航空组织

Ref.: LT 11/43.4 – SA350

Lima, 26 de junio de 2023

Para: Lic. Paola Viviana Tamburelli, Administradora Nacional, ANAC, Argentina
Ing. José Iván Fernando García Terceros, Director Ejecutivo a.i. DGAC, Estado Plurinacional de Bolivia
Sr. Tiago Sousa Pereira, Director-Presidente, ANAC, Brasil
Ten. Brig. do Ar Alcides Teixeira Barbacovi, Director General, DECEA y Presidente, CERNAI, Brasil
General de Aviación Raúl Jorquera Conrads, Director General, DGAC, Chile
Sr. Sergio Paris Mendoza, Director General, UAEAC, Colombia
Brig. (SP) William Birkett Mórtoła, Director General de Aviación Civil, Ecuador
Cap. Gustavo Pérez Morales, Director General, AAC, República de Panamá
Sr. Félix Masao Kanazawa Makino, Presidente, DINAC, Paraguay
Sr. Donald Castillo Gallegos, Director General, DGAC, Perú
Brig. Gral. (Av.) Lic. Leonardo Blengini, Director Nacional de Aviación Civil e Infraestructura Aeronáutica, DINACIA, Uruguay
M/G Juan Manuel Teixeira Díaz, Presidente, INAC, República Bolivariana de Venezuela

Asunto: **Invitación a la Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS)**
Lima, del 11 al 15 de septiembre de 2023

Tramitación

Requerida: 1) Inclusión por parte de los Estados de cuestiones adicionales al Orden del Día Provisional a más tardar el 11 de agosto de 2023
2) Entrega de documentación/presentaciones en las fechas límites mencionadas en esta carta
3) Registrar participantes a más tardar el 1 de septiembre de 2023 a través de <https://forms.office.com/r/W2nFrk4eXu>

Distinguido(a) señor(a):

En conformidad con las disposiciones del Doc 9574 de la OACI - *Manual sobre una separación vertical mínima de 300 m (1 000 ft) entre FL 290 y FL 410, inclusive*, y la Conclusión GREPECAS 17/10 - *MANUAL GUÍA SOBRE EVALUACIÓN DE LAS GRANDES DESVIACIONES DE ALTITUD (LHD) CON LA METODOLOGÍA SMS PARA LA EVALUACIÓN DE LOS INFORMES LHD*, deseo invitar a su Administración/Organización a participar en la Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23), que se celebrará en la Oficina SAM, el Lima, Perú, del 11 al 15 de septiembre de 2023.

Av. Víctor Andrés Belaúnde No.147
Centro Empresarial Reat
Vía Principal No.102
Edificio Real 4, piso 4, San Isidro
Lima 15073 – Perú

Apartado 4127
Lima 100, Perú
Web page: www.icao.int/SAM

Email: icuosam@icao.int
Email: GREPECAS: info@grepecas@icao.int
Tel: +51 1 611-8686
Fax: +51 1 611-8689

El objetivo principal de esta reunión será el análisis del riesgo de las Grandes Desviaciones de Altura (LHD) del año 2022; asimismo, determinar el Nivel de seguridad operacional en el espacio aéreo de Separación Vertical Mínima Reducida (RVSM) de las regiones CAR/SAM.

Durante la reunión se tiene previsto que los puntos focales puedan llevar a cabo reuniones bilaterales o multilaterales para abordar situaciones de interés respecto a los LHD identificados principalmente en las fronteras de las FIR.

Se espera la participación de los puntos focales de los Estados CAR/SAM responsables del suministro de los informes LHD ante la Agencia de Monitoreo del Caribe y Sudamérica (CARSAMMA), inspectores de Servicios de tránsito aéreo (ATS), pilotos, supervisores de Control de tránsito aéreo (CTA) y especialistas en seguridad operacional ATS de los Estados y Territorios de las Regiones CAR y SAM de la OACI y representantes de organizaciones internacionales invitadas. Los idiomas de trabajo de la reunión serán inglés y español. Agradeceríamos la confirmación de su participación a **más tardar el 1 de septiembre de 2023** a través de <https://forms.office.com/r/W2nFk4eXu>.

El Orden del día provisional del evento se incluye en el **Adjunto A**. Los Estados que deseen presentar propuestas para la inclusión de cuestiones adicionales deberán hacerlo **a más tardar el 11 de agosto de 2023**.

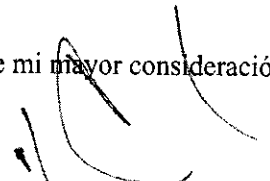
Para maximizar los resultados de esta reunión se propone una fase asincrónica donde se presentarán las notas de estudio, y podrán ser comentadas por los puntos focales acreditados, o por otras partes interesadas participantes en la reunión. Los datos de la reunión asincrónica y la documentación de la reunión estará disponible en la sección de reuniones de la siguiente página web: <http://www.icao.int/SAM> en cuanto esté lista.

La documentación que su Administración desee presentar/entregar para la reunión deberá ser enviada lo más pronto posible por correo electrónico a esta Oficina en formato Microsoft Word (utilizando las plantillas que se anexan). Las notas de estudio, de extensión máxima de cuatro hojas excluyendo apéndices, deberán ser breves, contener alguna acción, y estar enfocadas en el tema.

Sólo se traducirán las notas de estudio presentadas por los Estados/Territorios que sean **recibidas** en esta oficina **a más tardar el 11 de agosto de 2023** a fin de garantizar su procesamiento oportuno. Las notas de estudio recibidas en esta oficina **después** de esa fecha deberán ser enviadas en ambos idiomas, de lo contrario se presentarán como notas informativas. Las notas informativas se publicarán solamente en el (los) idioma(s) presentado(s). Las notas de las organizaciones internacionales no se traducirán y se publicarán solamente en el (los) idioma(s) presentado(s). La fecha límite para recibir notas es el **1 de septiembre**. Se cumplirá estrictamente con las fechas de presentación de documentos para traducción. Se alienta a entregar la documentación en los dos idiomas de la reunión (inglés y español).

Si requiere mayor información sobre esta reunión, por favor comuníquese con el señor Roberto Sosa España, Oficial Regional de Servicios de Navegación Aérea y Seguridad Operacional (ATM & SAR) (rsosa@icao.int), de esta Oficina Regional, o con su Asistente, Sra. María Elizabeth Rodríguez Patrón (mrodriguezp@icao.int).

Le ruego acepte, distinguido señor, los sentimientos de mi mayor consideración y estima.


Fabio Faizi Rahnemay Rabbani
Director Regional
Oficina Sudamericana de la OACI
Lima

Adjuntos:

- A — Orden del Día Provisional*
- B — Plantilla para Notas de Estudio*
- C — Plantilla para Notas de Información*

cc: Secretaría General, ANAC, Argentina
Secretaría Privada, ANAC, Argentina
Dra. Gabriela Logatto, Presidenta y Gerente General, EANA, Argentina
Sra. Marisa Fornero, Coordinadora Administrativa, EANA, Argentina
Sr. José Manuel Olivares, Responsable I en Planificación y Calidad, DGAC, Bolivia
Sr. Luis Felipe Thomaz Gomes Araújo, Secretario Ejecutivo de la CERNAI, Brasil
Sra. Patricia de Andraca, Encargada de la Sección RAI, DGAC, Chile
Oficina Asesora de Comunicaciones y Relacionamento Institucional, UAEAC Colombia
Ing. Osvaldo Ramos Ferrusola, Subdirector General de Aviación Civil, DGAC, Ecuador
Sr. Bolívar Dávalos, Director de Navegación Aérea, DGAC, Ecuador
Lic. María Paulina Gonzalez, Directora de Comunicación Social, DGAC, Ecuador
Cnrl. Washington Lascano Aguirre, Encargado Relaciones Internacionales, DGAC Ecuador
Ing. Aixa Alvarado, Secretaría General, AAC Panamá
Sr. Gustavo Arosemena, Coordinador Nacional OACI, AAC Panamá
Lic. Icenith Indira Arosemena, Jefa de la Oficina de Desarrollo Institucional/NCMC, Panamá
Ing. Alfredo Broce, Unidad de Cooperación Técnica, AAC, Panamá
Sra. Marie-Paule Cayol, Jefa Dpto. Asuntos Internacionales, DINAC, Paraguay
Sr. Fernando Torres, Coordinador Suplente, DGAC, Perú
Sr. Roger Bernedo Boado, Gerente General, CORPAC S.A., Perú
Cnel. (Av.) Alejandro Trujillo, Director General de Aviación Civil, DINACIA, Uruguay
Dra. Virginia Silvera, Asesora en Asuntos Internacionales, DINACIA, Uruguay
Lic. Daniela Caraballo Avellaneda, Gerente General de la Oficina de Relaciones Internacionales, INAC, República Bolivariana de Venezuela
Lic. Edymar Gamboa, Gerente de Relaciones con la OACI, INAC, República Bolivariana de Venezuela
ICAORD, México

~~Y.V.T 2 MEETINGS - SAMLT 2-8 GREPECAS/ATM/COMM/GTE/GTE23 Lima 11-15 Sep 2023\SA350 GTE23-Estados.docx /~~
~~MERP~~

APÉNDICE A

VIGÉSIMO TERCERA REUNIÓN DEL GRUPO DE TRABAJO DE ESCRUTINIO (GTE/23) DEL GRUPO REGIONAL DE PLANIFICACIÓN Y EJECUCIÓN CAR/SAM (GREPECAS)

ORDEN DEL DÍA PROVISIONAL

**Cuestión 1 del
Orden del Día:**

Revisión de las conclusiones y recomendaciones de reuniones anteriores de CARSAMMA y del Grupo de Escrutinio

- a) Revisión de conclusiones anteriores
- b) Revisión de recomendaciones anteriores

**Cuestión 2 del
Orden del Día:**

Revisión de los resultados del análisis de Grandes Desviaciones de Altitud (LHD)

- a) Datos de indicadores sobre puntos de mayor ocurrencia de eventos LHD
- b) Acciones tomadas para la mejora de captura de datos de eventos LHD y para la mejora de la captura del estado RVSM por parte de los Estados de Registro o del Explotador
- c) Resultados del proyecto de evaluación de la seguridad operacional en el espacio aéreo de RVSM para las Regiones CAR y SAM
- d) Identificación de tendencias
- e) Lecciones aprendidas por los Estados CAR/SAM para reducir el número de los LHD
- f) Reporte del avance de los Estados en la reducción de los LHD

**Cuestión 3 del
Orden del Día:**

Actividades y tareas a reportar al GREPECAS

- a) Revisión de las tareas para reportar al GREPECAS

**Cuestión 4 del
Orden del Día:**

Análisis e intercambio de datos

- a) Cooperación GTE/PA-RAST
- b) Análisis de datos

**Cuestión 5 del
Orden del Día:**

Otros asuntos

- a) Informe de la auditoría de planes de vuelo
- b) Reuniones de trabajo bilaterales
- c) Taller de reporte de LHDs

**VIGÉSIMO TERCERA REUNIÓN DEL GRUPO DE TRABAJO DE
 ESCRUTINIO (GTE/23) DEL GRUPO REGIONAL DE
 PLANIFICACIÓN Y EJECUCIÓN CAR/SAM (GREPECAS)**
 (Lima, del 11 al 15 de septiembre de 2023)

<i>Hora</i>	<i>Lunes 11</i>	<i>Martes 12</i>	<i>Miércoles 13</i>	<i>Jueves 14</i>	<i>Viernes 15</i>
0830 — 0900	Registro y Apertura	Cuestión 2 del orden del día	Cuestión 3 del orden del día	Cuestión 4 del orden del día	Cuestión 5 del orden del día
0900 — 0945					
0945 — 1000	Receso				
1000 — 1200		Cuestión 2 del orden del día	Cuestión 5 del orden del día	Cuestión 4 del orden del día	Cuestión 5 del orden del día
1200 — 1330	Receso				
1330 — 1430	Cuestión 2 del orden del día	Cuestión 2 del orden del día	Cuestión 5 del orden del día	Cuestión 5 del orden del día	Cierre
1430 — 1530					



OACI

Organización de Aviación Civil Internacional
Oficina Regional Sudamericana

NOTA DE ESTUDIO

GTE/23 — NE/**
//23

Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de
Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS)
Lima Perú, del 11 al 15 de septiembre de 2023

Cuestión * del
Orden del Día:

TÍTULO DE LA NOTA DE ESTUDIO

(Presentada por ***)

RESUMEN EJECUTIVO

Insertar un resumen breve de la nota de estudio.

Acción:

Insertar la acción requerida.

Objetivos
Estratégicos:

- Objetivo estratégico 1 – Seguridad Operacional
- Objetivo estratégico 2 – Capacidad y eficiencia de la navegación aérea
- Objetivo estratégico 3 – Seguridad de la aviación y facilitación
- Objetivo estratégico 4 – Desarrollo económico del transporte aéreo
- Objetivo estratégico 5 – Protección del medio ambiente

Referencias:

- ***

1. Introducción

1.1 Ff

o

— FIN —



OACI

Organización de Aviación Civil Internacional
Oficina Regional Sudamericana

NOTA DE INFORMACIÓN

GTE/23 — NI/**
//23

Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio del Grupo Regional de Planificación
y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS) GTE/23
Lima, Perú 11 al 15 de septiembre de 2023

Cuestión * del
Orden del Día:

TÍTULO DE LA NOTA DE INFORMACIÓN

(Presentada por ***)

RESUMEN EJECUTIVO

Insertar un resumen breve de la nota de información.

*Objetivos
Estratégicos:*

- Seguridad Operacional
- Capacidad y eficiencia de la navegación aérea
- Seguridad de la aviación y facilitación
- Desarrollo económico del transporte aéreo
- Protección del medio ambiente

Referencias:

- ***

1. Introducción

1.1 Ff

o

— FIN —

DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN DE TALENTO HUMANO

INFORME TÉCNICO DE VIAJE AL EXTERIOR No. DGAC-DATH-2023-113

Quito, 01 de septiembre 2023

1.- ANTECEDENTES:

Mediante Carta CLAC No. LT 11/43.4 - SA350, de 26 de junio de 2023, suscrito por el señor Director Regional de la Oficina Sudamericana de la OACI Lima, remite la invitación a la Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS), que se realizará en modalidad presencial, en la ciudad de Lima – Perú, del 11 al 15 de septiembre de 2023.

Mediante Memorando No. DGAC-DFIN-2023-1290-M de 29 de agosto del 2023, la Dirección Financiera emite la existencia de recursos por USD. **1,262.25 (MIL DOCIENTOS SESENTA Y DOS CON 25/100 DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA)**, de acuerdo al Reglamento de Viáticos, Movilizaciones y Subsistencias en el Exterior para las y los Servidores Públicos para Servidores Públicos emitido mediante Registro Oficial 392 de 24 de febrero de 2011 y a la Reforma a dicho Reglamento expedido mediante Acuerdo Ministerial Nro. MDT-2020-007 de 17 de enero de 2020.

Mediante Memorando y sumilla inserta en el recorrido del documento No. DGAC-DSNA-2023-1789-M, de 21 de agosto de 2023, el señor Brigadier General (SP) William Edwar Birkett Mórtoles, Director General de Aviación Civil, autoriza al señor John Genaro Espinoza Vergara, Controlador Radar APP, asistir a la Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS) del 10 al 16 de septiembre de 2023 en la ciudad de Lima – Perú, con el presupuesto aprobado por el Ministerio de Finanzas para el presente ejercicio fiscal

Mediante solicitud de Viaje al Exterior y en el Exterior generada en el Sistema a cargo de la Presidencia de la República con Nro. 76781, correspondiente al señor John Genaro Espinoza Vergara, Controlador Radar APP.

2.- BASE LEGAL:

Acuerdo Ministerial Nro. MRL-2011-00051, publicado en el Suplemento del Registro Oficial Nro. 392, de 24 de febrero de 2011, se expidió el Reglamento para el Pago de Viáticos, Movilizaciones y Subsistencias en el Exterior, para las y los servidores y obreros públicos.

Dirección General de Aviación Civil

Buenos Aires Oe1-53 y Av. 10 de Agosto
Código Postal: 170402 / Quito - Ecuador
Teléfono: 593-2 294-7400
www.aviacioncivil.gob.ec

Acuerdo Ministerial No. MRL-2014 0123 de 19 de junio de 2014 suscrito por el Econ. Carlos Marx Carrasco Ex Ministro de Relaciones Laborales, mediante el cual Acuerda Reformar el Acuerdo No. MRL-2011-00051, Publicado en el Suplemento del Registro Oficial No. 392, de 24 de febrero de 2011, con el cual se expidió el Reglamento para el pago de Viáticos, Movilizaciones y Subsistencias en el Exterior, para las y los Servidores y Obreros Públicos.

Decreto Ejecutivo Nro. 135 de 01 de septiembre de 2017, El Presidente Constitucional de la Republica, Lcdo. Lenin Moreno Garcés, emitió las Normas de Optimización y Austeridad del Gasto Público.

Acuerdo Ministerial Nro. SGPR-2019-327 de 03 de octubre 2019, mediante el cual la Secretaria General de la Presidencia de la expide el Reglamento de autorizaciones de viajes al exterior y en el exterior.

Acuerdo No. SGPR-2020-117 del 05 de octubre 2020, mediante el cual el Mgs. Nicolás José Isa Wagner - Secretario General de la Presidencia, realiza modificaciones en el Reglamento de Autorizaciones de Viajes al Exterior y en el Exterior; Uso de Medios de Transporte Aéreo a cargo de las Fuerzas Armadas o Policía Nacional; Uso de Medios de Transporte Aéreo a cargo de la Casa Militar Presidencial; Asignación y Uso de Celulares; Uso de Espacios Privados Dentro y Fuera de País; Adquisición de Pasajes Premier; Adquisición de Vehículos; y, Uso de Pasajes Aéreos de Gratuidad, expedido mediante Acuerdo No. SGPR-2019-0327, de 03 de octubre de 2019.

2.- DESIGNACIÓN:

John Genaro Espinoza Vergara, Controlado Radar APP.

3.- FINANCIAMIENTO:

Todos los costos que demande el desplazamiento serán cubiertos con el presupuesto aprobado a la Institución para el presente ejercicio fiscal.

4.- PAÍS DE DESTINO:

Lima – PERÚ.

5.- MOTIVO DEL VIAJE:

Participar en la Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS).

6. - CONCLUSIÓN:

La Dirección de Administración de Talento Humano, emite **INFORME FAVORABLE** para el viaje al exterior a la ciudad de Lima – Perú, una vez que se ha justificado con la documentación requerida, debidamente legalizada y establecida en la normativa de viajes al exterior; en este orden se concede la licencia con remuneración por (07) siete días incluido ida y retorno del 10 al 16 de septiembre de 2023 al señor John Genaro Espinoza Vergara.

Dirección General de Aviación Civil

Buenos Aires Oe1-53 y Av. 10 de Agosto
Código Postal: 170402 / Quito - Ecuador
Teléfono: 593-2 294-7400
www.aviacioncivil.gob.ec

Atentamente,



ADEMAR AUGUSTO
MANOSALVAS NARVAEZ

Mgs. Ademar Augusto Manosalvas Narváez
Director de Administraci3n de Talento Humano

Acci3n	Nombre	Firma	Cargo
Elaborado por:	Juan Morales	 JUAN CARLOS MORALES CEVALLOS	Asistente de Recursos Humanos




ANEXO 3

INFORME DE RESULTADOS DEL VIAJE

No. Solicitud de Viaje: 76781	Fecha de Solicitud de Viaje (dd-mmm-aaaa) 18 de septiembre 2023
DATOS GENERALES	
Nombres y Apellidos del /la Servidor:	Cargo:
John Genaro Espinoza Vergara	Controlador Radar APP
Ciudad -País de Destino:	Institución:
Lima- Perú	Oficina Sudamericana de la OACI.
Fecha de Salida (dd-mmm-aaaa)	Fecha de Llegada (dd-mmm-aaaa)
10-09-2023	16-09-2023
Servidores que integraron la comisión de servicios al exterior:	
Número de días de viaje: 07 DÍAS.	
INFORME DE ACTIVIDADES Y PRODUCTOS ALCANZADOS	
Informe de actividades detallado	Revisión de las conclusiones y recomendaciones de reuniones anteriores de CARSAMMA y del Grupo de Escrutinio.
	Revisión de los resultados del análisis de Grandes Desviaciones de Altitud (LHD) del año 2022.
	Actividades y tareas a reportar al GREPECAS .
	Análisis e Intercambio de datos.
	Informe de la auditoria de planes de vuelo.
	Reuniones de trabajo bilaterales Taller de Riesgo de colisión (CRM) .



<p>Beneficios de la comisión de servicios al exterior</p>		<p>Análisis del riesgo de las Grandes Desviaciones de Altura (LHD) del año 2022 de las regiones CAR/SAM, especialmente lo que se refiere al espacio aéreo del Ecuador.</p> <p>Poder determinar el Nivel de seguridad operacional en el espacio aéreo de Separación Vertical Mínima Reducida (RVSM) de las regiones CAR/SAM, especialmente lo que se refiere al espacio aéreo del Ecuador.</p> <p>Intercambio de criterios con los Puntos Focales de otras FIRs, para mejora de la Seguridad Operacional en lo que se refiera a las desviaciones de altura.</p>
<p>Observaciones y recomendaciones</p>		<p>Acertada la decisión que el POC LHD del País, haya asistido a la Vigésimo Tercera Reunión del Grupo de Trabajo de Escrutinio (GTE/23) del Grupo Regional de Planificación y Ejecución CAR/SAM (GREPECAS) y así poder conocer en qué se debe prestar mayor atención para desarrollar medidas de mitigación y prevención y así evitar reportes y errores operacionales que afectarían el valor de riesgo en los puntos de ingresos y salidas del espacio aéreo del Ecuador.</p>
DETALLE DE GASTOS		
<p>Viáticos/Subsistencias:</p>		<p>1.262,25</p>
<p>Pasajes:</p>		<p>\$460,60</p>
<p>Otros:</p>		<p>XXX</p>
<p>Total:</p>		<p>1.722,85</p>
<p>Observaciones:</p>		<p>XXX</p>
<p>Firma del/la Servidor Solicitante</p>		

EMBARQUE TRANSITO PARA EL EMBARQUE / CARTAS DE EMBARQUE



ESPINOZA VERGARA/JOHN GENAR

LA 2417 10SEP 13:15
LATA M AIRLINES PERU
GUAYAQUIL

RECORD RESERVA
NNUDQY

TO/HACIA/PARA
LIMA

A GATE EN PUERTA
NO PORTAS

GATE

AT/A LAS
A0

12:15

GRUPO 4

ESPINOZA VERGARA/JOH

LA 2417 10SEP 074
OPER. LATA M AIRLINES PERU

DESDE/DE GYE HACIA/PARA LIM
SEAT/ASIENTO/ASSENTO

GYE 18A

FREQUENT FLYER


TICKET 5442124224419



074 /18A ET



ESPINOZA VERGARA JOHN GENARO

GATE Puerta Boarding/Embarque
GATE 11:00
16 Sep
From De To:Para
LIM  GYE
Group/Grupo Flight/Vuelo
4 LA 1436

Departure Salida Arrival/Llegada
12:00 14:16

eTicket
5442124224419



ESPINOZA VERGARA J

Flight/Vuelo Seat No.
LA 1436 90

GATE Puerta
GATE FF

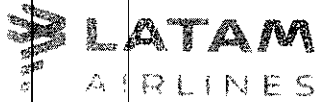
From De LIM Para GYE
Seat Asiento
LIM 18A

Booking Reserva Boarding/Embarque
NNUDQY 11:00
16 Sep

LA 909125171743

THE BOARDING GATE WILL CLOSE 35 MINUTES BEFORE DEPARTURE

EMBARQUE CIERRA 35 MINUTOS ANTES DE SALIDA DEL VUELO



Avenida de las Américas S/N esquina Avenida Isidro Aguirre, edificio "Mozambique" s/n. Tor. Ampliación, oficina PB01. 1791898744001
Guayaquil Ecuador

Lataam Airlines Perú S.A. (S.A.)

Información de tu Pasaje

Este documento contiene el detalle y condiciones del servicio que adquiriste.

No es necesario que lo lleves el día de tu viaje

Información de tu viaje

Código de Reserva **NNUDQY** N° de orden **LA4624694LNYV** Ciudad y Fecha de emisión **Quito, Ecuador 05/09/23**

Nombre Pasajero **JOHN ESPINOZA VERGARA** Tipo de pasajero **Adulto** Documento de identificación **0912517174**

Itinerario

N° de vuelo	Origen	Destino	Fecha Salida	Horario	Fecha Llegada	Horario	Cabina	Tarifa	Asiento
LA2417	Guayaquil (J) De Olmedo Intl.)	Lima (J) Chavez Intl.)	10/09/23	13:15	10/09/23	15:15	Economy	Plus	18A
LA1446	Lima (J) Chavez Intl.)	Guayaquil (J) De Olmedo Intl.)	16/09/23	12:00	16/09/23	14:16	Economy	Plus	18A

Detalle del pago

Forma de pago

Número de ticket	Concepto	Monto(1)	Tipo	Monto
5442124224419	Vuelo	\$317,00	Tarjeta de crédito	\$460,60
	Tasas y/o impuestos (1)	\$143,60	XXXXXXXXXXXX2006	
	Total pagado	\$460,60	(1) OY: \$15,00 EC: \$38,04 ED: \$15,90 OB: \$32,02 OI: \$5,00 WI: \$6,05 HW: \$31,59	

Facturación por este viaje

N° de vuelo **LA4624694LNYV** Aerolínea operadora **LATAAM** Aerolínea que factura **LATAAM**

BANCO DE LA NACION

Impuesto a la Renta 1ra Categoría Form 1665
Número de Orden: 024331758*

Rol del arrendador : 10093376370 Período : 09/2023
TIPO DE BIEN : 1 PREBIO
Razón Social : PASSALACQUA GIBELLI SANDRA PAT

Tipo de doc. de identidad inquilino : 07 - PASAPORTE
Número doc. de identidad inquilino : 091251717

Monto a pagar en : S/ *****422.00
Tributo resultante : S/ *****21.00
Intereses moratorios : S/ *****0.00
Importe pagado : S/ *****21.00
Fecha de pago : 14/05/2023 No. de operación : 1302861

1302861 14SET2023 9220 0624 0046 14:14
062400072 (CLIENTE)
Puede revisar su pago en SUNAT Virtual con su clave SOL
"Confirme pago y revise dinero en ventanilla"

MENAGE

De: Sandra P. Passalacqua Gibelli
Calle Ricardo Palma 155 San Isidro - Lima - Lima

DIA	MES	AÑO
14	05	23

BOLETA DE VENTA

R.U.C. 10093376370

0001- Nº 006972

SERVICIOS		IMPORTE
Servicios	Dpto. del al	

GRAFICA TREFOL SOLUCIONES S.A.C.
R.U.C. 20546182551
Serie 001 del 6501 al 7500
Nº Act. 14852132023
FI 21-09-2022

TOTAL:

USUARIO

F 544

1262,25



DIRECCIÓN GENERAL DE AVIACIÓN CIVIL

INFORME DE EL CUMPLIMIENTO DE TAREAS OFICIALES O SERVICIOS INSTITUCIONALES EN EL EXTERIOR

Nro. SOLICITUD: **Memorando Nro. DGAC-DSNA-2023-1789-M** FECHA DE INFORME (dd-mmm-aaaa) : **19-09-2023**

DATOS GENERALES

APellidos - NOMBRES DEL SERVIDOR: **JOHN GENARO ESPINOZA VERGARA**
 CI: 0912517174 PUESTO: **CONTROLADOR RADAR APP**

CIUDAD - PAIS: **LIMA PERÚ** NOMBRE DE LA UNIDAD DEL SERVIDOR: **DIRECCIÓN DE SERVICIO DE NAVEGACION AEREA**

SERVIDORAS/ES QUE INTEGRAN EL CUMPLIMIENTO DE TAREAS OFICIALES INSTITUCIONALES:

INFORME DE ACTIVIDADES Y PRODUCTOS ALCANZADOS

DESCRIPCION DE LAS ACTIVIDADES A EJECUTARSE:
 El objetivo principal de esta reunión fue el análisis del riesgo de las Grandes Desviaciones de Altura (LHD) del año 2022; así mismo, determinar el Nivel de seguridad operacional en el espacio aéreo de Separación Vertical Mínima Reducida (RVSM) de las regiones CAR/SAM, en la cual está incluida la FIR Guayaquil- Ecuador.

ITINERARIO	SALIDA	LLEGADA	NOTA Estos datos se refieren al tiempo efectivamente utilizado en el cumplimiento de tareas oficiales o servicios institucionales desde la salida hasta la llegada al lugar de residencia o trabajo o de cumplimiento de las mismas según sea el caso.
FECHA dd-mm-aaa	10-09-2023	16-09-2023	
HORA hh:mm	10:00 AM	15:30 PM	
Hora inicio de labores el día de retorno	08:00 AM		

TRANSPORTE UTILIZADO

TIPO DE TRANSPORTE (Aéreo, terrestre, otros)	NOMBRE DEL TRANSPORTE	RUTA	SALIDA		LLEGADA	
			FECHA dd-mmm-aaaa	HORA hh:mm	FECHA dd-mmm-aaaa	HORA hh:mm
TERRESTRE	PARTICULAR	Domicilio - Aeropuerto Guayaquil	10-09-2023	10:00	10-09-2023	10:30
AEREO	LATAM	Guayaquil- Lima	10-09-2023	13:15	10-09-2023	16:45
TERRESTRE	PARTICULAR	Hotel - Aeropuerto Lima	16-09-2023	07:00	16-09-2023	08:30
AEREO	LATAM	Lima- Guayaquil	16-09-2023	12:00	16-09-2023	14:15
TERRESTRE	PARTICULAR	Aeropuerto Guayaquil - Domicilio	16-09-2023	14:45	16-09-2023	15:30

NOTA: En caso de haber utilizado: 1) transporte público aéreo o terrestre, se deberá adjuntar obligatoriamente los pases a bordo o pasajes y 2) vehículos institucionales, se adjuntará la hoja de ruta con tipo de vehículo, número de placa, kilometraje recorrido y los nombres apellidos del conductor.

OBSERVACIONES

FIRMA SERVIDOR/A: **JOHN GENARO ESPINOZA VERGARA** FIRMA RESPONSABLE UNIDAD SOLICITANTE: **JORGE ALFREDO ZUNIGA JIBAJA**

NOMBRE: **ATC. JOHN GENARO ESPINOZA VERGARA** NOMBRE: **SR. JORGE ZUÑIGA JIBABA**
CONTROLADOR RADAR APP **DIRECTOR DE SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA**

FIRMAS DE APROBACION

JEFE DE LA UNIDAD ADMINISTRATIVA: **LUIS CARLOS LEON FRANCO** MAXIMA AUTORIDAD O SU DELEGADO: **OSWALDO ROBERTO RAMOS FERRUSOLA**

NOMBRE: **SR. ING. LUIS LEÓN FRANCO** NOMBRE: **SR. ING. OSWALDO RAMOS FERRUSOLA**
COORDINADOR SERVICIO NAVEGACIÓN AÉREA ZONAL **SUBDIRECTOR GENERAL DE AVIACION CIVIL**

914 2313

Nº 000506

San Isidro, 12 de Setiembre del 20 23

Hemos recibido del Sr. Sra. Srta

Espinosa John

De nacionalidad

Ecuador

Con pasaporte / DNI Nº

0912517174

La cantidad de

Ciento sesenta y dos 00/100 (S/ 162.00) dólares

Como depósito a cuenta del departamento Nº

226

Desde el 10 al 15

de Setiembre

del 20 23

Agradecemos confirmar la fecha de entrega del departamento, si desea prorrogar su estancia, le rogamos avisar dos días antes y abonar el depósito correspondiente.

Miguel Chavez

NOTA:

1.- Los derechos de alquiler, limpieza, guardiana, televisión, menaje, luz y agua son de

USD. 162.00 ó S/ 603.00

2.- Los gastos de servicio telefónico son adicionales.

3.- **Villa Carlotta NO ES UN HOTEL**, La administración atiende solo de Lunes a Viernes, en días laborables de

09:00 a 20:00 hrs.

** Este recibo se canjeará por los correspondientes comprobantes de pago al finalizar la estancia.

MENAGE

De: Sandra P. Passalacqua Gibelli
Calle Ricardo Palma 155 San Isidro - Lima - Lima

DIA	MES	AÑO
10	09	23

Espinoza, John

BOLETA DE VENTA

R.U.C. 10093376370

0001- Nº 006972

		IMPORTE
Servicios Dpto.	226 del 10/9 al 15/9	S/ 181.
ciento ochenta y ⁰⁰ / ₁₀₀ soles		

GRAFICA TEBOL SOLUCIONES S.A.C.
R.U.C.20546182551
Serie 001 del 6501 al 7500
N° Aut. 14852132023
F.I. 21-09-2022

TOTAL: S/ 181.

USUARIO

BANCO DE LA NACION
Impuesto a la Renta 1ra. Categoría - Form 1683
Número de Orden: 0243317585

RUC del arrendador : 10093376370 Período : 09/2023
TIPO DE BIEN : 1 PREDIO
Razón Social : PASSALACQUA GIBELLI SANDRA PAT

Tipo de doc. de identidad inquilino : 07 - PASAPORTE
Número doc. de identidad inquilino : 091251717

Monto alquiler en : S/ *****422.00
Tributo resultante : S/ *****21.00
Intereses moratorios: S/ *****0.00
Importe pagado : S/ *****21.00
Fecha de pago : 14/09/2023 No. de operación : 1302861

1302861 14SE 2023 9220 0624 0046 14:14
.062400072 CLIENTE
Puede revisar su pago en SUNAT Virtual con su clave SOL
"Confirme pago y revise dinero en ventanilla"

BOARDING PASS/TARJETA DE EMBARQUE/CARTAO DE EMBARQUE



ESPINOZA VERGARA/JOHN GENAR

FLIGHT/VUELO/VOO LA 2417 10SEP 13:15 DEPARTURE/SALIDA/PARTIDA RECORD/RESERVA NNUDDQY

ESPINOZA VERGARA/JOH VUELO/VOO LA 2417 10SEP 074 OPER. LATAM AIRLINES PERU

FROM/DESDE/DE GUAYAQUIL TO/HACIA/PARA LIMA

DESDE/DE GYE HACIA/PARA LIM SEAT/ASIENTO/ASSENTO

AT GATE/ EN PUERTA GATE 12:15 AS

GYE 18A FREQUENT FLYER

GRUPO 4

TICKET 944212424419



074 /18A ET



ESPINOZA VERGARA JOHN GENARO

Gate/Puerta Boarding/Embarque Seat/Asiento Booking/Reserva

GATE 11:00 18A NNUDDQY

16 Sep

ESPINOZA VERGARA J

Flight/Vuelo Seq. No.

LA 1436 90

Gate/Puerta

GATE FF

From/De To/Para Group/Grupo

LIM GYE 4

Flight/Vuelo

LA 1436

From/De LIM Para GYE

Seat/Asiento

LIM 18A

Departure/Salida Arrival/Llegada

12:00 14:16

eTicket

544212424419

Booking/Reserva Boarding/Embarque

NNUDDQY 11:00

THE BOARDING GATE WILL CLOSE 35 MINUTES BEFORE DEPARTURE EMBARQUE CIERRA 35 MINUTOS ANTES DE SALIDA DEL VUELO

16 Sep

LA 909125171743



Avenida de las Américas S/N esquina Avenida Isidro Ayora, edificio Mezzanine sector ampliación, oficina PB01. 1791898044001
Guayaquil Ecuador

Latam Airlines Perú S.A. (EC)
1791898044001
Guayaquil Ecuador

Información de tu Pasaje

Este documento contiene el detalle y condiciones del servicio que adquiriste.
No es necesario que lo lleves el día de tu viaje.

Información de tu viaje

Código de Reserva	NNUDQY	Nº de orden	LA4624694LNYV	Ciudad y Fecha de emisión	Quito, Ecuador 05/09/23
Nombre Pasajero	Tipo de pasajero		Documento de identificación		
JOHN ESPINOZA VERGARA	Adulto		0912517174		

Itinerario

Nº de vuelo	Origen	Destino	Fecha	Salida		Llegada		Cabina	Tarifa	Asiento
				Horario	Fecha	Horario	Fecha			
LA2417	Guayaquil (J De Olmedo Intl.)	Lima (J Chavez Intl.)	10/09/23	13:15	10/09/23	15:15	Economy	Plus	18A	
LA1436	Lima (J Chavez Intl.)	Guayaquil (J De Olmedo Intl.)	16/09/23	12:00	16/09/23	14:16	Economy	Plus	18A	

Detalle del pago

Número de ticket	Concepto	Monto(1)
5442124224419	Vuelo	\$317,00
	Tasas y/o impuestos (1)	\$143,60
	Total pagado	\$460,60

Forma de pago

Tipo	Monto
Tarjeta de crédito XXXXXXXXXXXX2006	\$460,60
(1) DY: \$15,00	
EC: \$38,04	
ED: \$15,90	
QB: \$32,02	
QI: \$5,00	
WT: \$6,05	
HW: \$31,59	

Aerolíneas en este viaje

Nº de vuelo	Aerolínea operadora	Aerolínea que factura
-------------	---------------------	-----------------------